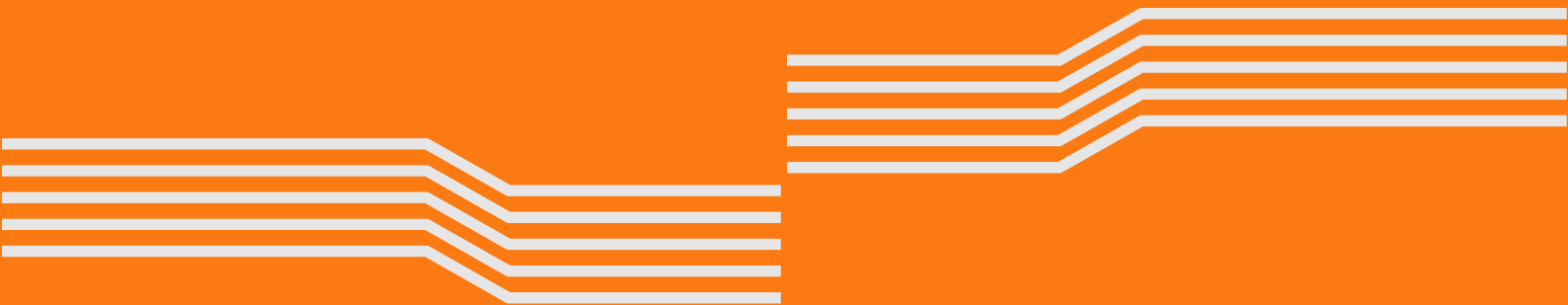


STRZEGOM

więcej

możliwości



*Zapraszam do Strzegomia,
granitowego serca Polski!*

Serdecznie zapraszam Państwa do Strzegomia. Malownicze położenie, wielowiekowa historia, dynamiczny rozwój oraz pęd ku nowoczesności sprawiają, że miasto nasze to atrakcyjne miejsce do życia i pracy.

Strzegom usytuowany jest pomiędzy Wrocławiem, Wałbrzychem i Legnicą, przy drodze krajowej nr 5, w odległości 15 kilometrów od autostrady A-4. Znany jest z bogatych złóż granitu i prężnie rozwijającej się branży kamieniarskiej.

Możemy poszczycić się zabytkami, które przyciągają turystów z całej Polski oraz spoza jej granic, a także organizowanymi imprezami kulturalnymi i sportowymi o charakterze międzynarodowym.

Jednak największym potencjałem Strzegomia są jego mieszkańcy z ich pasjami, przedsiębiorczością i kwalifikacjami zawodowymi.

W naszej ofercie znajdują Państwo nieruchomości położone w granicach podstrefy Wałbrzyskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej "INVEST - PARK" Sp. z o.o. Pragnę zachęcić Państwa do inwestowania i podjęcia działalności na tym terenie.

Tworzymy przyjazne warunki dla rozwoju przedsiębiorczości. Udzielimy wszelkiej pomocy, aby Państwa zamierzenia inwestycyjne zrealizowane zostały szybko i sprawnie dla satysfakcji i zadowolenia obu stron.

Zapraszam na gościnną Ziemię Strzegomską!

Burmistrz Strzegomia
Zbigniew Suchyta

*Welcome to Strzegom,
granite heart of Poland!*

Picturesque location, centuries of history, dynamic development and the drive towards modernity make Strzegom an attractive place to live and work.

Strzegom is located between Wrocław (59 km), Wałbrzych (22 km) and Legnica (34 km) by A5 national road (Wrocław-Jelenia Góra) at the distance of 15 km from motorway A-4. It is known for its rich deposits of granite and fast growing stone industry.

We are proud of monuments that attract tourists from across Poland and from abroad, and organized cultural and sports events of international character.

Nonetheless the biggest Strzegom's potential are its people with their passions and entrepreneurial and professional qualifications.

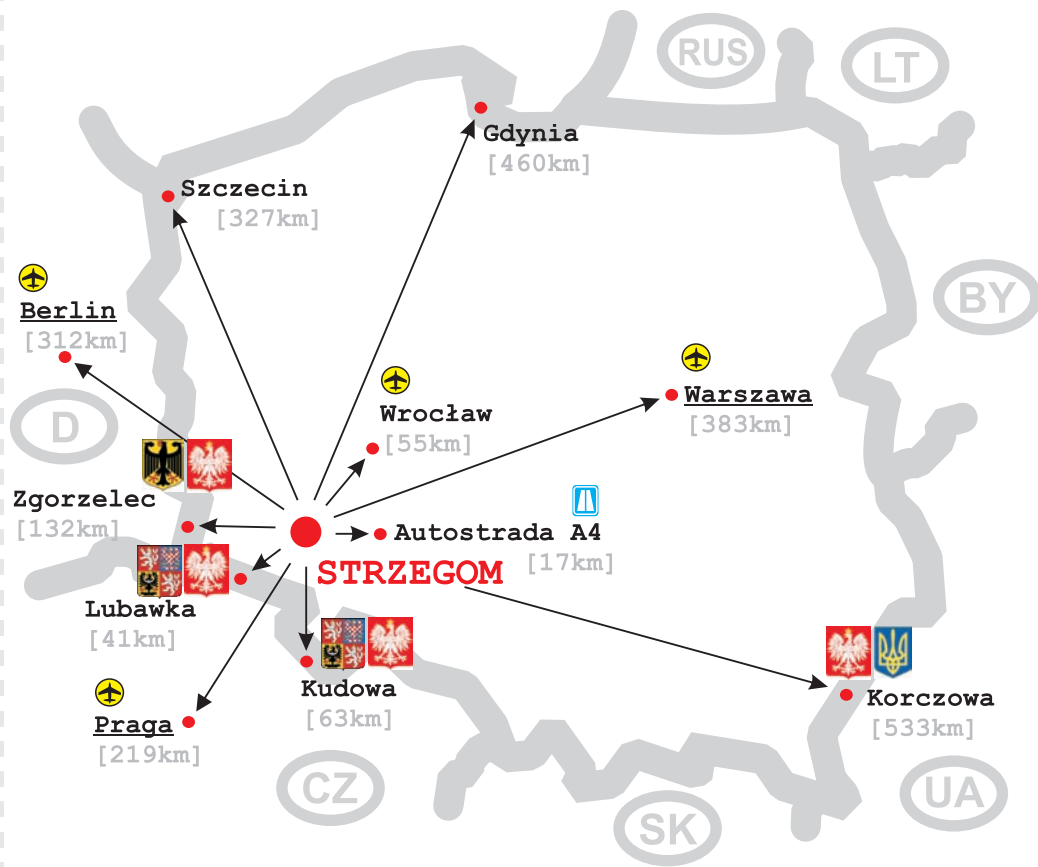
In our offer you will find properties located within the subzone of the Wałbrzych Special Economic Zone "INVEST-PARK" Sp. z o.o. I would like to encourage you to invest and take up the activities in the area.

We create a favorable environment for entrepreneurship development. We will provide every assistance to make your investment plans be implemented quickly and efficiently to the satisfaction of both parties.

Welcome to hospitable Strzegom district.

Mayor of Strzegom
Zbigniew Suchyta





Natural values

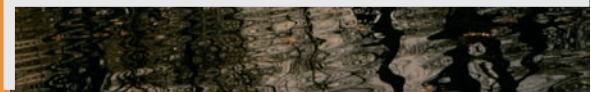
Walory przyrodnicze

Gmina Strzegom leży w południowo - zachodniej części Polski, w województwie dolnośląskim, w powiecie świdnickim. Położona jest w obrębie Przedgórze Sudeckiego, czemu zawdzięcza swój malowniczy pagórkowaty krajobraz. Wzgórza Strzegomskie są atrakcyjnym obszarem gminy, zachęcającym do pieszych wycieczek i rekreacyjnych spacerów. Stanowią jeden z najciekawszych punktów obserwacyjnych na Dolnym Śląsku.

Najwyższym wzniesieniem jest Góra Krzyżowa (wysokość 354 m n.p.m.), wznosząca się nad miastem, będąca od dawna popularnym miejscem spacerów mieszkańców miasta i okolic. Z Góry Krzyżowej można podziwiać oddalone o ponad 60 km Karkonosze a także położone bliżej Góry Wałbrzyskie. W krajobraz gminy wkomponowane są liczne wyrobiska powstałe po eksploatacji złóż granitu, których niecki wypełnione są wodą a skalne uskoki porośnięte drzewami i krzewami, co stanowi unikatową atrakcję turystyczną gminy.

Strzegom municipality is located in the south-west part of Poland, in Lower Silesia, in the county Świdnica. It is located within the Sudeten Foreland, which owes its picturesque hilly landscape. Strzegom Hills are an attractive area of the community encouraging recreational hiking and walking. The Hills are one of the most interesting observation points in the Lower Silesia.

The highest elevation is Cross Mountain (altitude 354 m above sea level), rising above the city, which has long been a popular walking destination locals and the people from surrounding areas. From the Cross Mountain you can admire Giant Mountains of the distance of 60 km and closer Wałbrzyskie Mountain. There are many excavations blended in municipality's landscape which were created by exploitation of granite which troughs are filled with water and rocky cliffs covered with trees and shrubs what provide a unique tourist attraction of municipality.



Wzgórza Strzegomskie są obszarem na którym występuje specyficzny mikroklimat, o nieco wyższej temperaturze niż średnia dla typowego klimatu Dolnego Śląska. Sprzyja to występowaniu rzadkiej dla naszej strefy klimatycznej roślinności ciepłolubnej, charakterystycznej dla klimatu śródziemnomorskiego.

Gmina Strzegom posiada bardzo bogatą florę, która może zainteresować nie tylko entuzjastów botaniki, ale i turystów pragnących podziwiać piękno przyrody. Czynnikiem wpływającym na bogactwo przyrodnicze gminy są między innymi procesy wietrzenia skał bazaltowych i nierównomierne tworzenie się urodzajnego podłoża.

Strzegom Hills are an area of specific microclimate with a slightly higher temperatures than the average for the typical climate of Lower Silesia. This encourages a rare occurrence for our climate zone of thermophilic vegetation characteristic to Mediterranean climate.

Strzegom municipality has a very rich flora, which may be of interest not only for botany enthusiasts but also for tourists wishing to enjoy the beauty of nature. The factor influencing the natural wealth of municipality is among others the process of decaying of basaltic and uneven formation of fertile ground.



People and economy

Ludność i gospodarka

Strzegom liczy około 17 tysięcy mieszkańców, zaś w promieniu 20 km mieszka około 213 tysięcy osób. Głównymi pracodawcami w gminie są w przeważającej liczbie przedsiębiorstwa wydobywcze i kamieniarskie, w większości mające siedzibę w Strzegomiu. Wśród znaczących są również firmy transportowe, produkcyjno-usługowe, handlowe, gastronomiczne oraz firmy świadczące usługi hotelarskie.

Strzegom has about 17 000 inhabitants and within 20 km lives about 213 000 people. The major employers in the community are in large number mining and stone companies with their headquarters mainly in Strzegom. Among the key companies are also transportation, manufacturing, and service businesses as well as catering, hotels and retail companies.



DMG Polska Sp. zo.o.



Zreimb S.A.

W czołówce firm posiadających kapitał zagraniczny znajdują się m.in.:

SŁODOWNIA - Danish Malting Group Polska Sp. z o.o. - producent i dostawca słoðu dla czołowych browarów polskich, właściciel słodowni w Sierpcu i słodowni w Strzegomiu, w której znajduje się jedyna w Polsce prażarka do słoðu kolorowych;

At the forefront of companies with foreign capital, there are:

Malt House - Danish Malting Group Poland Sp. Ltd. - manufacturer and supplier of malt for the leading Polish breweries, owner of the malt house in Strzegom and Sierpiec in which there is only one in Poland roaster to colored malts;



POLYTECHNIK - już od roku 1962 HOECKER POLYTECHNIK wymyśla, planuje i buduje instalacje techniki powietrznej, systemy brykietujące i inne rozwiązania specjalne dla przemysłu i zakładów rzemieślniczych. Począwszy od mobilnych odciągów stanowiskowych aż po wielkie instalacje z filtrami dla ponad 300 000 m³/h powietrza. Firma posiada główny swój zakład w Hilter, natomiast filie, biura techniczne i przedstawicielstwa zlokalizowane są zarówno w kraju, jak i za granicą - od Kilonii do Innsbrucku, od Rotterdamu do Wrocławia.

POLYTECHNIK - since 1962 HOECKER POLYTECHNIK invents, designs and builds facilities of air-systems, briquetting, and other special solutions for industry and craft. Starting from the mobile extractor stand up to the large installations with filters for more than 300 000 m³/h air. The company has its headquarters in Hilter, and branches, technical offices and representatives are located both at home and abroad - from Kiel to Innsbruck, from Rotterdam to Wrocław.



Zremb S.A.



Granex Sp. z o.o.

Spośród osób bezrobotnych największą grupę stanowią osoby w wieku 25-34 lata (26,6%), kolejną pod względem liczebności jest grupa wiekowa 45-54 lata (23,95%). Bezrobotni mieszkańcy gminy poniżej 25 roku życia stanowią 20,37% ogółu bezrobotnych. We wszystkich grupach wiekowych oprócz grupy powyżej 59 roku życia kobiety stanowią większość osób bezrobotnych.

Of those who constitute the largest group of unemployed are people aged 25-34 years (26.6%), the next largest is the 45-54 years age group (23.95%). Unemployed residents of municipality with less than 25 years of age constitute 20.37% of the total unemployed. In all age groups except the group above 59 years of age, women constitute the majority of the unemployed.



Zremb S.A.



Granex Sp. z o.o.

Gmina Strzegom organizuje miejsca pracy przy współpracy z Powiatowym Urzędem Pracy w Świdnicy. Formą zatrudnienia są roboty publiczne, prace interwencyjne, staże, prace społecznie użyteczne w jednostkach organizacyjnych podległych gminie.

Municipality Strzegom, in collaboration with the District Employment Office in Swidnica has organized. The form of employment has been public works, intervention works, internships, socially useful work in the organizational units subordinated to the municipality.



Granex Sp. z o.o.

Monuments of Strzegom

Zabytki Strzegomia

W gminie Strzegom znajduje się wiele obiektów zabytkowych, zlokalizowanych głównie w mieście, jak i jego okolicach. Niestety część zabytków kultury została bezpowrotnie zniszczona w ostatnim etapie trwania II Wojny Światowej, kiedy to, na przełomie lutego i marca 1945 roku, przez Strzegom przebiegała linia frontu. W wyniku działań wojennych duża część miasta przestała istnieć. Zniszczone zostały między innymi XVI-wieczne kamieniczki w Rynku oraz Klasztor i Kościół Benedyktynów.

In the Strzegom municipality there are many historic building, mainly located in the town and its surroundings. Unfortunately some cultural monuments have been irrevocably destroyed in the last stage of the World War II, when in late February and March 1945, by Strzegom ran a front line. As a result of the war large part of the town ceased to exist. Also destroyed were sixteenth century houses located in the main square and Benedictine monastery and church.



Część z najważniejszych zabytków ziemi strzegomskiej, które przetrwały do naszych czasów, położona jest wzdłuż szlaku turystycznego, ciągnącego się przez obszar miasta, a także jego okolic. Najważniejsze z nich to:

- Bazylika Mniejsza pw. św. App. Piotra i Pawła w Strzegomiu - należy do największych i najpiękniejszych budowli gotyckich na Dolnym Śląsku. Wznoszenie świątyni rozpoczęto w 1253 roku, a zakończono w połowie XV wieku. Bazylika zbudowana jest na planie krzyża łacińskiego, z granitowego i bazaltowego kamienia. Na dzwonnicy znajduje się najstarszy czynny dzwon w Polsce, odlany w 1318 roku,

- Wieża targowa - pozostałość po średniowiecznym układzie rynku Strzegomia, wybudowana w XIV wieku. Wieża pełniła funkcję ratuszową i handlową - znajdowała się tu siedziba wójta oraz areszt, a także archiwum i magazyny dla sukienic. W 1533 roku wieża została przebudowana, osiągając wysokość ponad 26 metrów. W 2000 roku balustradę wieży nakryto piramidalnym hełmem, zwiększającym wysokość wieży do prawie 32 m. Wieża targowa stanowi doskonały punkt widokowy na piękną panoramę miasta,

Some of the most important monuments of Strzegom that have survived to our times are situated along the hiking trail stretching through the town and its surroundings. The most important are:

- Saint App. Peter and Paul Minor Basilica in Strzegom- one of the largest and most beautiful Gothic building in Lower Silesia. The construction of the temple began in 1253 and ended in mid fifteenth century. The basilica is built on a Latin cross plan, with granite and basalt stone. The belfry is the oldest active bell in Poland, which was cast in 1318,

- Tower exhibition- the remains of Strzegom medieval main square structure, built in fourteenth century. The tower served as a town hall and it played commercial role- it was a mayor headquarters, there was an arrest as well as archive and warehouse for cloth. In 1533 the tower was rebuilt, reaching the height of over 26 meters. In 2000 the railing of the tower was covered with pyramidal dome increasing the height of the tower to nearly 32 meters. Exhibition tower provides spectacular view on beautiful town's panorama,



- Kościół i klasztor pw. Najświętszego Zbawiciela Świata i Matki Bożej Szkaplerznej - budowla pochodzi z pierwszej połowy XV wieku, została jednak przebudowana przez karmelitów w 1729 roku oraz przez ewangelików w roku 1819. Z tego kościoła pochodzi bogato zdobiony ołtarz znajdujący się obecnie w Bazylice Mniejszej św. App. Piotra i Pawła. Najcenniejszy zabytek pochodzący jeszcze z czasów karmelickich kościoła to obraz Matki Boskiej Samotrzcę, znajdujący się w Muzeum Narodowym we Wrocławiu,

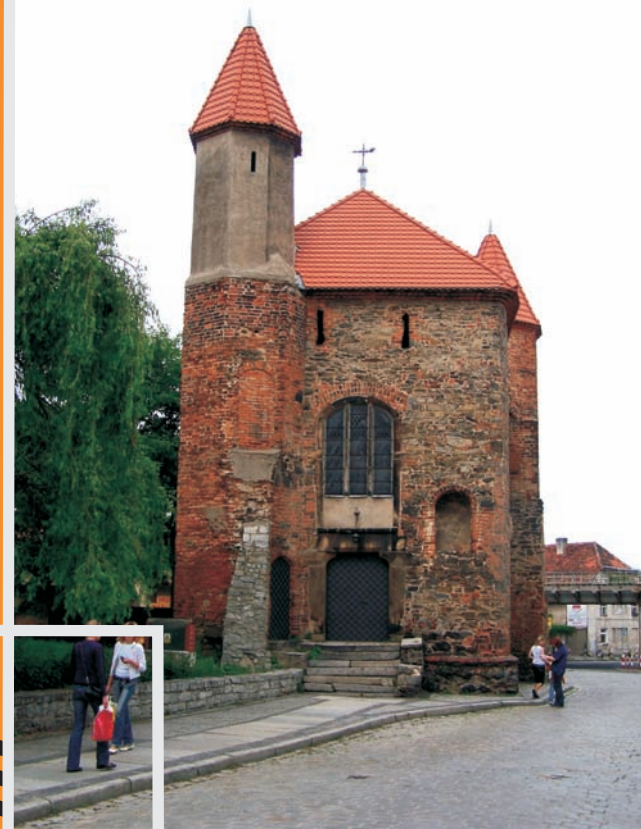
- Szlak Turystyczny „Na Naszej Górze” - ścieżka przyrodniczo - edukacyjna, o długości ok. 1300 metrów, rozpoczyna się u podnóża Góry Krzyżowej. Na całej długości trasy rozstawione są plansze informacyjne dzięki którym można zapoznać się z historią Góry Krzyżowej oraz przeczytać jakie gatunki chronione flory i fauny występują na jej zboczach,

- Średniowieczne Mury Obronne - zostały wybudowane w latach 1291 - 1299 z polecenia Księcia Bolka II. Do dziś zachowały się ich fragmenty w południowej części starego miasta przy wiadukcie kolejowym oraz w parku miejskim z Basztą Dziobową,

- Holly Saviour of The World and Our Lady of Mount Carmel Church and Monetary- the building dates from the first half of the fifteenth century, however was rebuilt by the Carmelites in 1729, and by Protestants in 1819. From this church comes richly decorated altar currently located in St Peter and Paul Minor Basilica. The most valuable monument dating Carmelites times is painting of Virgin Mary, now located in National Museum in Wrocław,

- Tourist Route „On Our Hill” - the nature educational path, with a length of about 1300 meters, start at the foot of Mountain of the Cross. On the whole route information boards are placed so to allow to gain knowledge about Mountain of the Cross and read about protected species of fauna and flora found on the slopes,

- Medieval Defensive Walls- were built between 1291-1299 with the command of Prince Bolek II. To this day, preserved in fragments in the southern part of the old town by the railway viaduct and in the town park with bow tower,



W miejscowości Rogoźnica, około 6 kilometrów na północny zachód od Strzegomia znajdują się pozostałości byłego obozu koncentracyjnego Gross - Rosen, będącego początkowo oddziałem obozu koncentracyjnego Sachsenhausen. Pierwszy transport więźniów nastąpił latem 1940 roku. Przez obóz oraz jego liczne podobozy przeszło ponad 125 000 więźniów, z czego około 40 tys. zmarło. Więźniowie zmuszani byli do ciężkiej i niebezpiecznej pracy w kamieniołomach. Na terenie dawnego obozu powstało Muzeum Gross - Rosen, którego celem jest zachowanie pamięci o miejscu zbrodni oraz badanie historii obozu i jego więźniów.

In the town of Rogoznica, six kilometres northwest from Strzegom are the remains of former concentration camp of Gross- Rosen which was originally a branch of the Sachsenhausen concentration camp. The first transport of prisoners took place in summer 1940. There were over 125 000 prisoners kept in the camp and many sub- camps with approximately 40 thousands of prisoners who died. Prisoners were forced to do hard and dangerous work in the quarries . The Gross Rosen museum has been created at the former concentration camp which goal is to preserve the memory of the crime scene and examining the history of the camp and its prisoners.



Culture and education

Kultura i edukacja

Strzegomskie Centrum Kultury prowadzi działalność w zakresie animacji i propagowania kultury, poprzez organizację zróżnicowanych wydarzeń kulturalnych, takich jak wystawy, koncerty, spektakle, wieczorki literackie. Ponadto Centrum Kultury współpracuje z amatorskim ruchem artystycznym, chórmi oraz zespołami folklorystycznymi z obszaru gminy, a także prowadzi sekcje zainteresowań, oferujące bogaty wybór zajęć pozwalających rozwijać pasje dzieci, młodzieży i dorosłych.

Strzegom Cultural Centre is involved in the animation and the promotion of culture by organizing different events such as exhibitions, concerts, performances and literary evenings. Furthermore cultural centre works with amateur art movement, choirs and folklore bands from municipality's area as well as leading interests clubs with wide variety of classes to enable children, youths and adults to develop their hobbies.



Strzegomskie Centrum Kultury organizuje również imprezy cykliczne, ożywiające i animujące życie kulturalne mieszkańców gminy, takie jak:

- „Święto Otwartych Serc”
- Strzegomskie Spotkania z Teatrem
- Jarmark Wielkanocny
- Dzień Dziecka
- Finały Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy
- Bezpieczne lato
- Turniej Wsi
- Dożynki Gminne
- Jesienne biwaki
- Spotkania z Piosenką Religijną i Refleksyjną.

Strzegom Cultural Centre also organizes regular events, animating and enlivening the cultural life of local residents, such as:

- „Open Hearts” Festival
- Strzegom Meetings with Theatre
- Easter Fair
- Child's Day
- Final of Great Orchestra of Christmas Charity
- Safe Summer
- Villages Tournament
- Harvest Festival
- Autumn picnics
- Meetings with religious and reflective song.



Ponadto w gminie Strzegom odbywają się ciekawe wydarzenia kulturalne, będące wizytówką regionu, takie jak:

Międzynarodowy Festiwal Folkloru - powstały w 1992 roku, biorą w nim udział zarówno polskie jak i zagraniczne zespoły folklorystyczne, których występy spotykają się z dużym zainteresowaniem widzów. Festiwal organizowany jest latem, rozwija się z roku na rok, oferując coraz bogatszy program artystyczny;

Święto Granitu Strzegomskiego oraz Plener Rzeźby w Granicie - impreza organizowana od lat, jest ważnym wydarzeniem kulturalnym w życiu gminy, związana z największym zasobem naturalnym Strzegomia. W trakcie festynu odbywają się konkursy, liczne koncerty i występy artystyczne, prezentowana jest także twórczość rzeźbiarska artystów, dla których tworzywem jest kamień.

In addition, in municipality Strzegom interesting cultural events are held which are the showcase of the region, such as:

International Folklore Festival- formed in 1992. Polish and foreign folk bands both take part in it whose performances are met with great audience interest. The festival is organized in the summer, growing from year to year, offering a very rich artistic programme.

Strzegom Granite Day and Outdoor Sculpture in Granite Festival- an event organized for years, is an important cultural event in the life of commune, associated with the greatest natural resource of Strzegom. During the festival, competitions concerts and artistic performances are held, also the creative works of sculpture artists for which the material is stone are presented.



Gmina Strzegom posiada bogate zaplecze edukacyjne w postaci placówek kształcenia podstawowego, gimnazjalnego oraz ponadgimnazjalnego, mieszczących się zarówno w mieście, jak i na obszarach wiejskich gminy. W Strzegomiu znajdują się trzy szkoły podstawowe oraz dwie szkoły gimnazjalne. Ponadto mieszkańcy mogą korzystać z trzech publicznych przedszkoli miejskich oraz jednego prywatnego. Ofertę edukacyjną na obszarach wiejskich gminy świadczy 6 szkół podstawowych, zlokalizowanych w miejscowościach Jaroszków, Stanowice, Olszany, Goczalków, Kostrza oraz w Rogoźnicy (szkoła prowadzona przez Stowarzyszenie). Na obszarach wiejskich znajdują się również dwa gimnazja, w Jaroszowie i Goczalkowie. Przedszkola wiejskie funkcjonują w ramach Zespołów Szkolno-Przedszkolnych w Stanowicach i Jaroszowie oraz Punktu Przedszkolnego w Rogoźnicy. Zespół Szkół Ogólnokształcących i Zespół Szkół, w skład którego wchodzi: Technikum, Liceum Profilowane, Zespół Szkół Zawodowych, Technikum Uzupełniające dla Dorosłych oraz Szkoła Policealna dla Dorosłych zapewniają możliwość kształcenia młodzieży w wieku ponadgimnazjalnym, a wyniki maturalne Zespołu Szkół Ogólnokształcących i wysokie miejsce w rankingu szkół województwa dolnośląskiego stwarzają warunki do wysokiego poziomu kształcenia.

Strzegom municipality has a wealth of educational facilities in the form of institutions of primary education, lower and upper secondary education, located both in the town and rural areas of municipality. In Strzegom there are three primary schools and two gymnasiums. In addition, residents can use three public nurseries and one private. Learning opportunities in rural areas of municipality are provided by six primary schools located in Jaroszków, Stanowice, Olszany, Goczalków, Kostrza and Rogoznica (school run by Association). In rural areas there are two Gymnasiums, in Jaroszków and Goczalkow. Countryside nurseries operate within School- Kindergarten in Stanowice and Jaroszw and there is a kindergarten point in Rogoznica. Secondary Schools include: Technical High School, Vocational High School, Technical Supplementary School for adults and Postsecondary adult education provide facilities for learning. Great results of Matura (A-levels) and high positions in ranking of Lower Silesia Schools create conditions for excellent level of education.



Sports and recreation

Sport i rekreacja

Instytucja wspierająca infrastrukturę sportową i świadcząca usługi z zakresu promocji kultury fizycznej i sportu w gminie Strzegom jest Ośrodek Sportu i Rekreacji.

Institution providing sports facilities and offering services related to the promotion of physical culture and sports in the community is Strzegom Sport and Recreation center.



W ramach projektu „Blisko Boisko” mamy nowoczesne boiska ze sztuczną murawą przy Gimnazjum nr 2 w Strzegomiu, współfinansowane przez gminę Strzegom, Ministerstwo Sportu i Turystyki oraz Grupę PZU. Jest także kompleks boisk na terenie Ośrodka Sportu i Rekreacji, współfinansowany z projektu „Moje Boisko - Orlik 2012”, na który składają się: boisko do piłki nożnej z nawierzchnią syntetyczną o pow. 1860 m², boisko wielofunkcyjne o pow. 600 m², kort tenisowy o pow. 650 m² oraz zaplecze sanitarno - szatniowe.

Under the project „Nearby Playing Field” there was a modern artificial turf pitch put to use at Gymnasium number 2 in Strzegom, financed by Strzegom municipality, the Ministry of Sports and Tourism and the PZU Group. There was also complex of sports fields built in Sports and Recreation centre financed by the project „My Pitch, Orlik 2012” which consists of football field with synthetic turf of the area 1860 m² a multipurpose court area - 600 m², tennis court area- 650 m², cloakrooms and sanitary facilities.

Obiekty należące do Ośrodka Sportu i Rekreacji to:

Hala widowiskowo-sportowa przy ul. Mickiewicza 2 w Strzegomiu - nowoczesna hala oddana do użytku w 2005 roku; wewnątrz obiektu znajduje się sala judo, sala boksu, siłownia, sauna, szatnie, magazyny sportowe, sala konferencyjna oraz pomieszczenia biurowe;

Basen kąpielowy-letni - nowoczesny basen odkryty stanowi dużą atrakcję nie tylko Strzegomia ale i całego regionu. Baseny otwarte są w sezonie wiosenno-letnio-jesiennym, korzysta z nich duża liczba mieszkańców gminy Strzegom oraz gmin sąsiednich;

Stadion lekkoatletyczno - piłkarski wraz z trybuną na ok. 600 miejsc, w jego skład wchodzi dwa boiska do piłki nożnej, bieżnia lekkoatletyczna;

Objects belonging to the Sport and Recreation Centre are:

Sports and Entertainment Arena located by Mickiewicz Street 2 in Strzegom- modern hall opened in 2005; Inside the object there is a judo room, boxing room, gym, sauna, locker rooms, sports magazines, conference room and office space;

Swimming pool- modern outdoor swimming pool is a great attraction not only for Strzegom but for the whole region. Swimming pools are open during spring, summer and autumn seasons and they are used by large number of local residents and Strzegom's neighbouring municipalities;

Athletic and Football Stadium together with the grandstand at about 600 places is composed of two football pitches and athletics track;



Organizowane imprezy sportowe:

- Strzegomska Amatorska Liga Piłki Nożnej Halowej,
- Międzynarodowy Memoriał Judo im. Edwarda Brzegowego,
- Międzynarodowy Turniej Piłki Nożnej,
- Dolnośląski Bieg Pamięci,
- Turnieje sportowe o randze wojewódzkiej, krajowej i międzynarodowej w boksie, siatkówce, tenisie stołowym, wyciskaniu sztangi leżąc, lekkiej atletyce, łucznictwie,
- Puchar Polski i Mistrzostwa Dolnego Śląska we Wspinaczce Sportowej.

Organized Sports Events:

- Strzegom Amateur Indoor Football League,
- The International Judo Memorial named after Edward Brzegowy,
- The International Football Tournament,
- Lower Silesian Memorial Race,
- Sports Tournaments at provincial, national and international rank in boxing, volleyball, table tennis, athletics and archery,
- Polish Cup and Cup of Lower Silesia in climbing.



Miejscowość Morawa leżąca na wschód od Strzegomia słynie ze swojego hipodromu i odbywających się tam zawodów konnych takich jak Puchar Świata we Wszechstronnym Konkursie Konia Wierzchowego. Są to jedyne tej rangi zawody w Polsce. Na co dzień można korzystać ze stadniny i uprawiać tam jeździectwo turystyczne. Stadnina administruje Klub Jeździecki STRAGONA.

Morawa located to the East of Strzegom is famous for its racecourse and held there competitions such as a World Cup in Eventing. These are the only competitions off this magnitude in Poland. On everyday basis the stud can be used to practise horsemanship. The stud is administrated by horsemanship club STRAGONA.



W gminie Strzegom działają instytucje promujące aktywny wypoczynek sportowy, między innymi:

- Amatorski Klub Sportowy „Strzegom” (piłka nożna)
- Uczniowski Klub Sportowy „Olimpia”
- Dolnośląski Klub Wspinaczkowy Strzegom
- Ludowy Klub Sportowy STRAGONA
- Polski Związek Wędkarski
- Strzegomski Klub Karate
- Strzegomskie Stowarzyszenie Sportowe „Bokser”

In the Strzegom municipality there are institutions that promote active leisure and sports, including:

- Amateur Sports Club „Strzegom”
- Students Sports Club „Olimpia”
- Lower Silesian Climbing Club Strzegom
- Folk Sports Club STRAGONA
- Polish Fishing Association
- Strzegom's Karate Club
- Strzegom's Sports Association „Boxer”



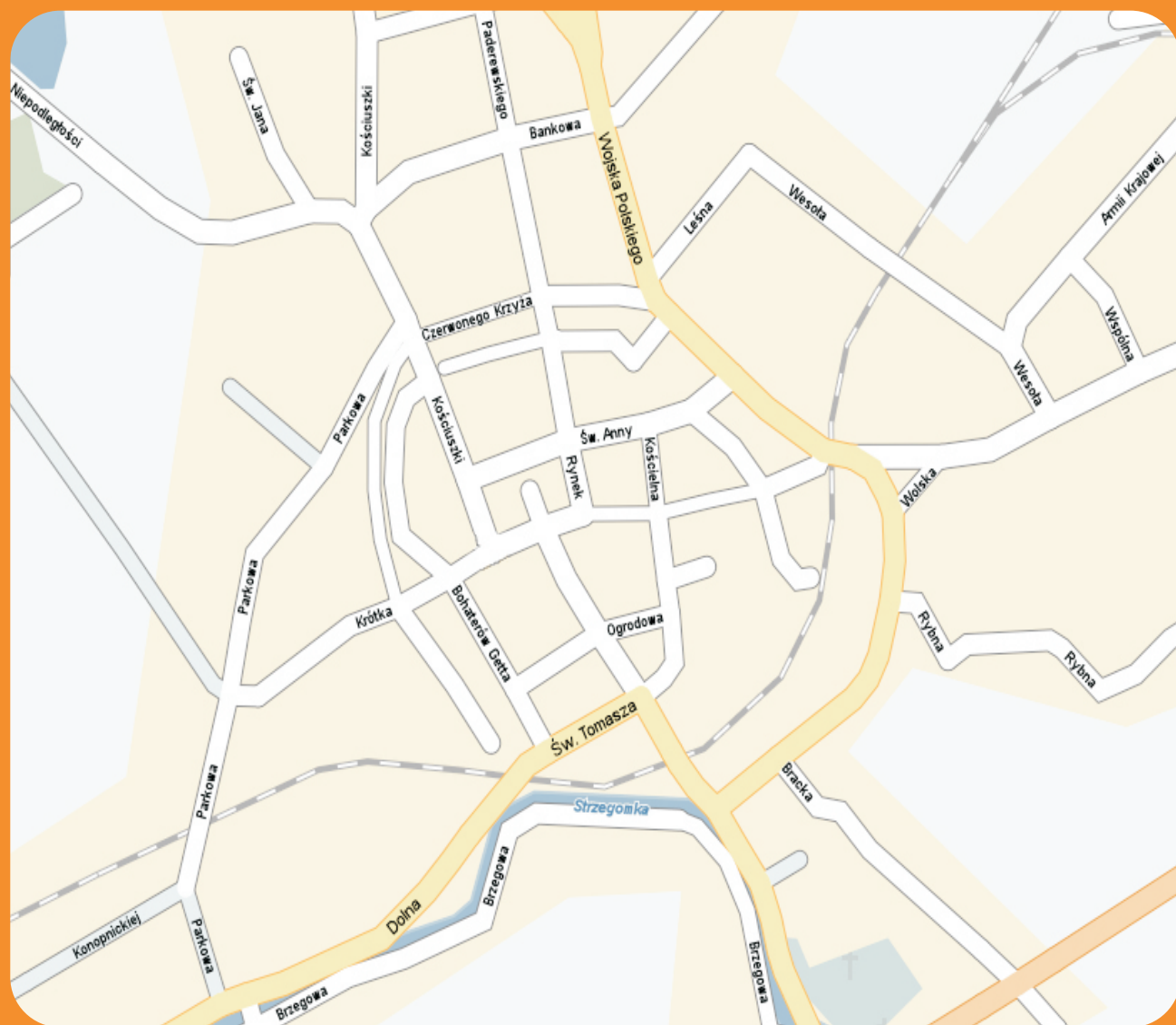
The area municipality Strzegom

Obszar gminy Strzegom



Plan of the city centre

Plan centrum miasta



Important telephones:

WAŻNE TELEFONY

Urząd Miejski,
Rynek 38, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/8560 599, fax 74/8560 516
www.strzegom.pl

Town Hall,
Rynek 38, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/8560 599, fax 74/8560 516
www.strzegom.pl

Osoby do kontaktu

Wiesław Witkowski
tel. +48 603 153 338, e-mail: wieslaw.witkowski@strzegom.pl

Contact person

Beata Bejnarowicz
tel. + 48 782 835 864, e-mail: beata.bejnarowicz@strzegom.pl

Urząd Pocztowy,
ul. T. Kościuszki 12,
58-150 Strzegom,
Tel. 74/855-13-70

Postój TAXI,
ul. J. Dąbrowskiego, 58-150 Strzegom
Tel. 74/801-54-44

**Biblioteka Publiczna
Miasta i Gminy Strzegom,**
ul. Świdnicka 21, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/649-24-14

Strzegomskie Centrum Kultury,
ul. Paderewskiego 36, 58-150 Strzegom
Tel. 74/649-44-50

Ośrodek Sportu i Rekreacji,
ul. Mickiewicza 2, 58-150 Strzegom
Tel. 74/855-16-96

Pogotowie Ratunkowe,
ul. Armii Krajowej 23, 58-150 Strzegom
Tel. 74/855-13-25

Komisariat Policji,
ul. Czerwonego Krzyża 1, 58-150 Strzegom
Tel. 74/855-19-91

Straż Miejska,
Rynek 38, 58-150 Strzegom
Tel. 74/856-05-69

Post Office,
ul. T. Kościuszki 12,
58-150 Strzegom,
Tel. 74/855-13-70

Taxi Rank,
ul. J. Dąbrowskiego, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/801-54-44

Strzegom Public Library,
ul. Świdnicka 21, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/649-24-14

Strzegom Cultural Centre,
ul. Paderewskiego 36, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/649-44-50

Sports and Recreation Centre,
ul. Mickiewicza 2, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/855-16-96

Ambulance,
ul. Armii Krajowej 23, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/855-13-25

Police
ul. Czerwonego Krzyża 1, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/855-19-91

Community Support,
Rynek 38, 58-150 Strzegom,
Tel. 74/856-05-69

Oferta inwestycyjna

